

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 24 (1906)
Heft: 213

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Anland: Zuschlag des Postes.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paratt 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Register du commerce. — Erfindungspatente. — Brevets d'invention. — Falsche Münzen. — Faussees monnaies. — Monete false.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Nach nutzlos verstrichener Einsprachefrist hat der Gerichtspräsident des Seebezirks in der Audienz vom 16. Mai 1906 folgende Titel als kraftlos erklärt: Erste Ausfertigung der Aktien Nr. 19, 21, 44, 45, 49, 84, 97, 112, 118, 119 der Aktiengesellschaft «Société de consommation de Morat».

Murten, den 16. Mai 1906.

(W. 49)

Der Gerichtsschreiber: A. Vonderweid.

Handelsregister. — Register du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Biren.

1906. 14. Mai. Die Firma **Joh. Hugi**, Handelsmüllerei und Holzbandlung in Oberwil (S. H. A. B. Nr. 88 vom 15. Juni 1883, pag. 702), ist infolge Tod des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf seinen Sohn und Miterben Johann Hugi.

Inhaber der Firma **Johann Hugi**, Sohn, vormals **Joh. Hugi** in Oberwil ist Johann Hugi, von und wohnhaft in Oberwil. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **Joh. Hugi** in Oberwil. Natur des Geschäftes: Kundenmüllerei und Holzhandel. Geschäftslokal: In der Thalmühle zu Oberwil.

Bureau de Porrentruy.

14 mai. La raison **Veuve Fluri**, dépot de bière, à Porrentruy (F. o. s. du c. du 14 juin 1902, n^o 228, page 909), est radiée ensuite de la renonciation de la titulaire.

Bureau Trachselwald.

15. Mai. Die Firma **G. Augsburger** in Lützelüb-Unterdorf (S. H. A. B. Nr. 298 vom 5. Dezember 1895, pag. 1243) hat infolge Wegfalls der Hutfabrikation die Natur des Geschäftes abgeändert in: Pferdehandel. Die an **Emil Augsburger** erteilte Procura ist erloschen.

15. Mai. **Emil Augsburger** und **Albert Augsburger**, beide von Grossehöchstetten und wohnhaft in Lützelüb-Unterdorf, haben unter der Firma **A. & E. Augsburger** in Lützelüb-Unterdorf eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 10. Mai 1906 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Hutfabrikation; Geschäftslokal in Lützelüb-Unterdorf.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten.

1906. 10. Mai. Die Milchgenossenschaft **Lostorf** in Lostorf (S. H. A. B. Nr. 15 vom 12. Januar 1905, pag. 57) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten, **Edmund Willi**, zum nunmehrigen Präsidenten der Verwaltungskommission gewählt: **Simon Peyer**, Landwirt in Lostorf, welcher kollektiv mit dem Aktuar, **Sigmund Peyer**, für die Genossenschaft zu zeichnen berechtigt ist.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1906. 14. Mai. In den Vorstand der Genossenschaft unter der Firma **Sparkasse Trogen**, mit Sitz in Trogen (S. H. A. B. Nr. 228 vom 31. Mai 1905, pag. 910 und dortige Verweisung) ist an Stelle des verstorbenen **Johann Jakob Bruderer** gewählt und zum Buchhalter ernannt worden: **Walter Bruderer**, von und in Trogen.

14. Mai. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Schläpfer & Bruderer** in Trogen (S. H. A. B. Nr. 123 vom 13. Juli 1889, pag. 602) hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «A. Schläpfer» in Trogen.

14. Mai. Inhaber der Firma **A. Schläpfer** in Trogen ist **Arnold Schläpfer**, von und in Trogen. Natur des Geschäftes: Weinhandlung. Geschäftslokal: **Gfeld Nr. 158**. Die neue Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Schläpfer & Bruderer» in Trogen.

14. Mai. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Studerus, Jüstreich & Co.** in Speicher (S. H. A. B. Nr. 6 vom 6. Januar 1906, pag. 22) erhöht **Sebastian Graf** seine Kommanditeinlage um Fr. 5000 auf den nunmehrigen Betrag von fünfzehntausend Franken (Fr. 15,000).

14. Mai. Unter dem Namen **Feldschützen-gesellschaft Rehetobel** besteht mit Sitz in Rehetobel ein Verein, welcher die allgemeine Waffenverbrüderung, Vervollkommnung im Schützenwesen zur Verteidigung des Vaterlandes und Pflege eines freundschaftlichen Gesellschaftswesens bezweckt. Der Eintritt als Mitglied geschieht durch Anmeldung beim Aktuar, der Austritt, mit Ausnahme der aus der Gemeinde Wegziehenden, durch Entrichtung eines Austrittsgeldes von Fr. 2, Tod oder Ausschluss. Die Festsetzung der Jahresbeiträge steht der ordentlichen Jahreshauptversammlung zu. Im Falle von der Gesellschaft Neubauten, grössere Reparaturen, Freischüssen etc. übernommen werden, sind sämtliche Mitglieder, auch wenn sie nachher aus derselben austreten, solange solidarisch haft-

bar, bis die Kosten oder allfällige Defizite bezahlt sind. Für Mitglieder, welche infolge Wegzuges aus der Gemeinde austreten, fällt die solidarische Haftung dahin. Dagegen sind sie gehalten, bei erneuter Niederlassung in der Gemeinde sofort wieder in die Gesellschaft einzutreten, widrigenfalls die Haftung auch ohne den Eintritt wieder auf sie ausgedehnt bleibt. Der Vorstand ist für die offenen Vereinsgelder solidarisch haftbar. Die Statuten sind am 11. März 1903 festgestellt und unter 26. Dezember 1904, 10. April 1905, 22. Januar und 3. Mai 1906 ergänzt worden. Die Bekanntmachungen des Vereins erfolgen durch persönliches Aufgebot und Publikation im «Appenzeller Anzeiger». Die Organe der Gesellschaft sind die Hauptversammlung und ein Komitee von 5 Mitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift für den Verein führt der Präsident kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier. Präsident ist **Ferdinand Tobler**, von Rehetobel, Aktuar ist **Hans Langenegger**, von Gais, Kassier ist **Ernst Bischofberger**, von Heiden.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Muri.

1906. 12. Mai. Die **Wasserversorgungsgenossenschaft Beinwil** in Beinwil (S. H. A. B. Nr. 32 vom 27. Januar 1903, pag. 125) hat an Stelle von **Burkard Suter** zum Präsidenten gewählt: **Josef Künig**, von und in Beinwil.

— Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne.

1906. 9. mai. La raison **G. Falchi**, à Lausanne (fabrique de pâtes alimentaires napolitaines (F. o. s. du c. des 27 juin 1904, et 4 février 1905), est radiée ensuite de remise de commerce. La procuracy conférée à **Henri Mézrog** cesse en conséquence de produire ses effets et est radiée.

11 mai. Le chef de la maison **J. Jossevel**, à Lausanne, est **Jules Jossevel**, de Moudon, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Vins et primeurs. Magasin: Rue du Petit St-Jean 8.

Bureau d'Orbe.

14 mai. L'association existant à Chavornay sous la dénomination de **Société de fromagerie de Crausaz**, à Chavornay, a révisé ses statuts dans son assemblée générale du 15 mars 1906, et apporté par là la modification suivante aux dispositions publiées dans la F. o. s. du c. du 26 janvier 1889, n^o 12, page 70. Pourra être exclu de l'association et déchu de tous ses droits: a. Tout membre convaincu d'avoir fraudé la société b. celui qui par négligence, malpropreté ou de toute autre manière cause à la société des dommages répétés. L'exclusion sera prononcée par l'assemblée générale. L'exclusion du droit d'apporter son lait à la fromagerie peut aussi être prononcée contre un fermier ou consommateur de foins d'un sociétaire convaincu d'avoir fraudé la société ou causé des dommages répétés. Les autres dispositions publiées n'ont pas été changées.

Bureau de Vevey.

10 mai. **Charles-Jules**, fils d'**Albert-Auguste Forney**, à Vevey, fait inscrire qu'il a changé sa raison **Chs. Forney**, en celle de **Charcuterie du Lac, Chs. Forney**. Aucune autre modification n'est apportée à la publication du 2 décembre 1905, n^o 471, page 1882.

10 mai. La succursale que la maison «**Soeurs Bloeb**», à Lausanne, avait établie à Montreux, sous la raison **Soeurs Bloeb succursale Montreux** (F. o. s. du c. du 30 novembre 1905, n^o 467, page 1866), est supprimée, ensuite de dissolution de la société et de radiation au siège principal. Cette dernière raison est radiée.

10 mai. La **Banque Fédérale** (société anonyme), dont le siège principal est à Zurich, avec succursale à Vevey (F. o. s. du c. du 1^{er} juin 1894, n^o 132, page 536, et du 6 janvier 1900, n^o 5, page 19), fait inscrire que la signature conférée à **Paul Tschantz**, à Vevey, est radiée, la procuracy qui lui avait été conférée étant éteinte.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1906. 12. mai. **Jules Breitmeyer** a cessé de faire partie du bureau du conseil d'administration de la société anonyme **Société Immobilière de La Chaux-de-Fonds**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 1 mars 1905, n^o 87), il est remplacé par **Louis-Henri Courvoisier-Guinand**, de La Chaux-de-Fonds, y domicilié, qui signera comme secrétaire collectivement avec l'un des autres membres du bureau du conseil d'administration.

Bureau de Neuchâtel.

12 mai. La maison **Paul Jaunin**, institut du **Photosport**, éditeur de cartes postales artistiques et atelier de peinture, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 17 février 1904, n^o 62, page 246), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Paul Jaunin, de Villars-le-Grand (Vaud), et **Louis Moch**, de Munich, tous deux domiciliés à Neuchâtel, ont constitué à Neuchâtel sous la raison sociale **Paul Jaunin et C^{ie}** une société en nom collective commencée le 24 avril 1906. Genre de commerce, cartes postales en tous genres. Bureaux: Ecole 3.

Genève — Genève — Ginevra

1906. 12. mai. L'association dite **Société générale Suisse pour l'industrie et le Commerce**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 17 novembre 1905, pag. 1797), a nommé **Joseph Moynat**, domicilié à Thonon, membre de son conseil d'administration. Le conseil d'administration a décidé que l'association serait valablement engagée par la signature collective de deux administrateurs ou de l'un d'eux collectivement avec une des autres personnes autorisées.

12 mai. Suivant extrait du procès-verbal de sa séance du 3 mai 1906, la Banque fédérale, société anonyme, ayant son siège à Zurich et un comptoir à Genève (F. o. s. du c. du 11 novembre 1905, page 1762), a autorisé sa direction centrale à faire l'inscription suivante: Louis Vaucher, jusqu'ici vice-directeur, est nommé directeur du comptoir de Genève et signera à l'avenir en cette qualité, collectivement avec l'une des personnes antérieurement autorisées à cet effet.

12 mai. Par jugement du 3 mai 1906, le tribunal de première instance de Genève a déclaré en état de faillite: La maison G. Godat, fabrique et vente en gros de couronnes et d'articles en perles et métal, à Genève (F. o. s. du c. du 15 mars 1906, page 418). Cette raison est en conséquence radiée d'office.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

PATENT-LISTE. — LISTE DES BREVETS

N^o S.

2. Hälfte April 1906. — 2^{me} quinzaine d'avril 1906.

Löschungen. — Radiations.

(88 Hauptpatente. — 88 brevets principaux.)

- Kl. 4, Nr. 27355 Köderfischangel.
Cl. 5, n^o 29920 Construction en béton armé.
Kl. 10, Nr. 27902 Fischband für rechts und links aufgehende Türen, Fenster und dergl.
Kl. 10, Nr. 32945 Einrichtung an Fenstern zum Reinigen der Fensterscheiben.
Cl. 12, n^o 25244 Brûleur à vapeur d'hydrocarbure.
Kl. 12, Nr. 28323 Schornsteinaufsatz.
Kl. 13, Nr. 30554 Einrichtung zum gleichzeitigen Heben von in Reihen angeordneten Möbeln.
Kl. 13, Nr. 32417 Möbel zum Aufbewahren von Gegenständen, mit zusammenklappbarer Nachtstuhl-Einrichtung.
Kl. 14, Nr. 29935 Glasspiegel.
Kl. 16, Nr. 28765 Zur Aufnahme abtropfender Flüssigkeit dienlicher Untersatz für Gefässe.
Kl. 18, Nr. 32537 Hygienischer Serviettenhalter.
Kl. 18, Nr. 32778 Christbaumkerzenhalter.
Kl. 19, Nr. 28639 Vorrichtung an selbsttätigen Spulmaschinen zum selbsttätigen Verschlingen des Fadenendes der Spulen.
Cl. 20, n^o 25492 Métier à tisser.
Kl. 21, Nr. 28198 Spitzenkloppmaschine.
Cl. 22, n^o 25629 Appareil pour teindre le coton sur bobine de « bancs à broches ».
Kl. 22, Nr. 28067 Hebelanordnung an Walzenmangeln.
Cl. 22, n^o 28776 Mercerizzatrice per matasse di filati di cotone.
Kl. 22, Nr. 29950 Waschmaschine.
Kl. 24, Nr. 33451 Aufreisswinkel für Zuschneidezwecke.
Kl. 28, Nr. 23019 Reinigungsmaschine für Körnerfrüchte.
Kl. 28, Nr. 28347 Schälmaschine für Körnerfrüchte mit liegend rotierender Walze.
Kl. 32, Nr. 32788 Kühlanlage für Schlachtböfe, Metzgereien, Geflügelhandlungen, Hotels und dergl.
Kl. 33, Nr. 11542 Obstmühle.
Kl. 33, Nr. 28073 Ausräumerhebevorrichtung bei geschlossenen Getreideweihen.
Cl. 37, n^o 27929 Dispositif pour la production d'un mélange d'air et de vapeur d'un liquide combustible.
Kl. 37, Nr. 28215 Generator für bituminösen Brennstoff.
Cl. 38, n^o 26122 Installation perfectionnée pour la fabrication de couleur blanche de sulfate de plomb.
Kl. 46, Nr. 27395 Heftvorrichtung für Briefordner.
Kl. 46, Nr. 32299 Briefordner.
Kl. 47, Nr. 30593 Elektrische Schalteinrichtung an Walzen für Schreibmaschinen etc.
Cl. 49, n^o 25760 Appareil photographique pliant.
Kl. 49, Nr. 30198 Objektivanordnung an photographischen Kameras.
Kl. 55, Nr. 32890 Bauspielzeug.
Kl. 58, Nr. 28090 Vorrichtung zum Ein- und Ausbauen der Vorhölfer bei Geschützen mit Rohrrücklauf.
Kl. 60, Nr. 32810 Situationsplan mit bildlichen Darstellungen.
Cl. 64, n^o 18282 Mécanisme de répétition perfectionné pour montres de tous genres.
Cl. 64, { n^o 21478 avec Mécanisme simplifié de mise à l'heure par la }
 { 21478/432 } couronne.
Cl. 64, n^o 28107 Mouvement de montre.
Cl. 64, n^o 29977 Raquetterie.
Cl. 64, n^o 30090 Montre.
Cl. 64, n^o 30091 Mécanisme de mise à l'heure et de remontoir.
Cl. 65, n^o 28686 Horloge à remontage électrique.
Kl. 67, Nr. 32463 Apparat zur Bestimmung des prozentualen Disconto für einen gegebenen Zeitschnitt.
Kl. 72, Nr. 27313 Schmiede-Federhammer.
Kl. 73, Nr. 30100 Maschine zum Ausstanzen von Metallscheiben.
Kl. 76, Nr. 28402 Fasshobel.
Kl. 76, Nr. 29841 Apparat zum Schneiden hölzerner Radspeichen.
Kl. 76, Nr. 32898 Hobelbankhaken.
Cl. 79, n^o 28556 Appareil à gazéifier des liquides.
Kl. 79, Nr. 32816 Kombinierte Mühle, insbesondere für landwirtschaftliche Zwecke.
Cl. 80, n^o 30236 Nouvelle meule d'émeri.
Kl. 80, Nr. 31344 Schleifapparat.
Kl. 84, Nr. 30625 Einrichtung zum Auftragen einer Ueberzugsmasse auf profilierte Formlinge.

- Kl. 84, Nr. 32823 Werkzeug mit mehreren Schneidekanten.
Kl. 90, Nr. 28944 Getriebe zur Umsetzung einer hin- und hergehenden Bewegung in eine rechts- oder linksgerichtete, intermittierende Drehbewegung.
Kl. 90, Nr. 29935 Zwischen eine treibende und eine anzutreibende Welle einzuschaltende Vorrichtung zur Bewegungsübertragung mit veränderbarem Übersetzungsverhältnis.
Kl. 90, Nr. 30243 Kopf-Schraube.
Kl. 92, Nr. 26166 Sicherheitseinrichtung an Aufzügen.
Kl. 93, Nr. 28711 Einstufige Druckturbinen für Dampftrieb.
Kl. 93, Nr. 29492 Mehrstufige Turbine.
Kl. 93, Nr. 29734 Endlager bei Turbinen für elastische Treibmittel.
Kl. 93, Nr. 29735 Kondenswasser-Ableitungseinrichtung an Dampfturbinen.
Kl. 93, Nr. 29736 Reguliervorrichtung bei Turbinen für elastische Treibmittel.
Kl. 93, Nr. 29737 Regler an Turbinen.
Cl. 94, n^o 18477 Gazogène perfectionné.
Kl. 95, Nr. 27990 Neuerung an Vorrichtungen zum Fördern von Flüssigkeiten mittelst Schrauben.
Kl. 95, Nr. 28957 Rotationsmotor.
Kl. 95, Nr. 30788 Apparat zur Erzeugung von Pressluft.
Cl. 97, n^o 21580 Bobine d'induction.
Cl. 97, n^o 22963 Dispositif électromagnétique-moteur.
Kl. 97, Nr. 30257 Maschine zum Aufreiben von Rippen aus der Oberfläche von Sammlerplatten.
Kl. 98, Nr. 29239 Sekundäre Kräfteerzeugungseinrichtung in einer elektrischen Kraftübertragungsanlage.
Cl. 100, n^o 33275 Support pour manchons à incandescence.
Kl. 107, Nr. 23413 Karte mit Zusammenlegefaiz.
Kl. 107, Nr. 31508 Mehrteilige Postkarte.
Kl. 107, Nr. 32500 Ansichtskarten-Sammlung.
Kl. 107, Nr. 32738 Karte für Korrespondenzzwecke.
Kl. 110, Nr. 32640 Kontroll-Billet.
Cl. 111, n^o 28299 Canne avec dispositif d'éclairage électrique.
Kl. 112, Nr. 30664 Zur kippbaren Befestigung eines Radständers an einem Motorzweirad dienende Einrichtung.
Cl. 112, n^o 32650 Frein pour véhicules.
Kl. 112, Nr. 32929 Schutzeinrichtung an Radreifen.
Kl. 113, Nr. 25354 Elektrisch und durch Luftdruck steuerbare Luftbremse.
Kl. 113, Nr. 28463 Treibachse für elektrisch angetriebene Fahrzeuge, deren Kernachse teilweise von einer Hohlachse umgeben ist.
Cl. 113, n^o 30286 Dispositif pour la commande d'une aiguille depuis le véhicule roulant.
Kl. 113, Nr. 33055 Selbsttätige Kupplung an Eisenbahnwagen.
Cl. 113, n^o 33298 Ferrovia a forte pendenza, con disposizione di salvamento per i passeggeri.

Falsche Münzen.

Spanischen Polizeibeamten ist es gelungen, in Barcelona in Spanien eine ganze Falschmünzerbande mit fabrikmässigen Betrieben aufzuheben. Diese Falschmünzer haben unter andern auch schweizerische Zweifrankstücke mit der Jahrzahl 1894 angefertigt und suchen sie durch Zwischenpersonen in den Verkehr zu bringen. Die Falsifikate sind aus Zinn gegossen. Von den echten Stücken unterscheiden sie sich durch ihre auffallende, von der des Silbers abweichende, milchweisse Farbe, durch zu leichtes Gewicht (nur ca. 7 Gr. statt 10 Gramm), durch stellenweise sichtbare Gussporen an der Grundfläche und einige unvollkommene Randkerben bei der Eingsusstelle oberhalb des Kopfes der Helvetia. Da die Nachahmung aber im ganzen sonst recht gut und auch der Klang gut ist, so wird das Publikum zur Vorsicht beim Auftreten derart beschaffener Zweifrankstücke gemahnt. (V. 18)

Bern, im Mai 1906.

Eidg. Finanzdepartement.

Fausse monnaies.

Des agents de la police espagnole ont réussi à mettre la main sur toute une bande de faux-monnayeurs qui exerçaient en grand leur industrie à Barcelone (Espagne). Ces faux-monnayeurs ont fabriqué, entre autres, des pièces suisses de 2 francs, au millésime de 1894, et ils cherchent à les mettre en circulation par des intermédiaires. Les fausses pièces sont fondues; le métal est un alliage d'étain. Elles se distinguent des bonnes pièces par leur couleur d'un blanc laiteux, qui diffère de celle de l'argent et frappe à première vue; en outre, par leur poids trop léger, environ 7 gr seulement au lieu de 10 gr), par des pores de fonte visibles, ça et là sur le fond des côtés et par quelques imperfections du cordon, près du jet, au-dessus de la tête de l'Helvétia. Mais ces pièces, somme toute, sont habilement contrefaites et le son en est bon, de sorte que le public fera bien de se tenir sur ses gardes. (V. 19)

Berne, en mai 1906.

Département fédéral des finances.

Monete false.

Alcuni agenti della polizia spagnuola sono riusciti ad arrestare un'intera associazione di falsi monetari che esercitavano in grande la loro industria a Barcellona (Spagna). Questi falsi monetari hanno fabbricato, fra l'altre, anche delle monete svizzere da due franchi col millesimo 1894, e cercano di metterle in circolazione per mezzo d'intermediari. Le monete false sono fuse; il metallo è una lega di stagno. Si distinguono dalle monete buone per il loro colore di un bianco lattiginoso, che differisce da quello dell'argento e dà subito nell'occhio, per il loro peso troppo scarso (circa 7 grammi soltanto invece di 10), per dei pori di fusione visibili qua e là sulle due faccie e per alcune imperfezioni nelle tacche dell'orlo, presso il getto, al disopra della testa dell'Elvezia. Ma, tutt'insieme, l'imitazione è eseguita con abilità e anche il suono è buono, sicchè il pubblico farà bene a stare in guardia. (V. 20)

Berna, nel maggio del 1906.

Il Dipartimento federale delle Finanze.

PRUDENTIA**Actiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen**

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der am **Donnerstag, den 31. Mai 1906**, vormittags 10 $\frac{1}{2}$ Uhr, im Geschäftslokal der Gesellschaft, Gotthardstrasse 43, stattfindenden

dreissigsten ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

- 1) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Bilanz über das Rechnungsjahr 1905.
- 2) Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Antrag des Verwaltungsrates betreffend Verwendung des Reingewinnes und Feststellung der Dividende.
- 4) Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl von drei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten für das Jahr 1906.
- 6) Festsetzung der Entschädigung der Rechnungsrevisoren.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, samt dem Revisionsbericht werden von Montag, den 21. Mai cr. an auf unserm Kassa-Bureau zur Einsichtnahme aufliegen. (1209)

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigenden Karten können von Montag, den 28. Mai cr. an im Kassa-Bureau der Gesellschaft bezogen werden. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr abgegeben.

Zürich, den 14. Mai 1906.

Prudentia

Actiengesellschaft für Rück- und Mitversicherungen

Der Verwaltungsrat: Der Direktor:

J. R. Hanhart, Präsident. **Ch. Simon**.

Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft

Die Herren Aktionäre werden hiermit zu der am **Donnerstag, den 31. Mai 1906**, vormittags 10 Uhr, im Geschäftslokal der Gesellschaft, Gotthardstrasse 43, stattfindenden

zweihundvierzigsten ordentlichen Generalversammlung

eingeladen, in welcher folgende Geschäfte zur Behandlung kommen werden:

- 1) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Bilanz über das Rechnungsjahr 1905.
- 2) Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3) Antrag des Verwaltungsrates betreffend Verwendung des Reingewinnes und Feststellung der Dividende.
- 4) Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl von drei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten für das Jahr 1906.
- 6) Festsetzung der Entschädigung der Rechnungsrevisoren.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, samt dem Revisionsbericht, werden von Montag, den 21. Mai cr. an auf unserm Kassa-Bureau zur Einsichtnahme aufliegen.

Die zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigenden Karten können von Montag, 28. Mai cr. an im Kassa-Bureau der Gesellschaft bezogen werden. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt.

Zürich, den 14. Mai 1906.

Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft,

Der Verwaltungsrat:

J. R. Hanhart, Präsident.

(1240;)

Der Direktor:

Ch. Simon.

Société Générale de Conserves Alimentaires

L'assemblée générale des actionnaires dans sa séance du 11 courant, a fixé le dividende de l'exercice 1905 à

7% sur les actions privilégiées soit fr. 14.
4% sur les actions ordinaires soit fr. 8.

Le paiement en aura lieu à partir du 15 courant, contre remise du coupon n° 5: (1204;)

A Genève, au Bankverein Suisse, 12, Rue Diday.

A Vevey, chez MM. Couvreur & Co., A. Cuénod & Co. et William Cuénod & Co.

A Séon, au siège de la fabrique de conserves «A. G. Seethal».

A Saxon, au siège social.

A Turin, chez MM. J. de Fernex & Co.

A San Giovanni, à Teduccio, au siège de la société «Ciriò».

Strassenbahn Schwyz-Seewen

Gemäss Beschluss der Generalversammlung unserer Aktionäre ist die Dividende für das Geschäftsjahr 1905 auf (1202)

2% = Fr. 10 per Aktie

festgesetzt worden. Es kann somit Coupon Nr. 6 unserer Aktien von heute an bei Herren Gebr. Ant. & Th. Schuler, Bankgeschäft in Schwyz, eingelöst werden.

Schwyz, den 14. Mai 1906.

Die Direktion.

Cigares Salvador

TAVERNEY Vevey

Fabriqué selon le procédé et sous le contrôle du Dr J. Amann. Recommandés aux personnes qui craignent les inconvénients de la nicotine. — 50 cts. le paquet dans les débits de tabac. (822;)

Spécialité de: Vevey courts, Alpina, Vevey doux, Vevey havane.

Amtliches Güterverzeichnis

Hari, Julius Emil, von Adelboden, geb. 1854, gewesener Reisender und Inhaber der Firma „E. Harri“, Mercerie und Quincallerie, Turnweg Nr. 4, in Bern. (1205)

Anforderungen an den Erblasser aus irgend einem Grunde sind bis und mit dem 18. Juli 1906 der Amtsschreiberei Bern einzugehen. Nicht-eingabe wird als Verzicht auf die gläubigerischen Rechte ausgelegt.

Bern, den 15. Mai 1906.

Der Amtsschreiber: **Bütikofer**.

Wengernalpbahn-Gesellschaft**Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre**

Donnerstag, den 31. Mai 1906

vormittags 11 Uhr

im Hotel „Pfistern“ in Bern. (225)

Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung mit Bilanz pro 1905 und des Revisionsberichtes, sowie Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes pro 1905.
- 3) Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat.
- 4) Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1906.

Rechnung und Bilanz, sowie der Revisionsbericht sind von heute an im Bureau der Tit. Aktionäre aufgelegt.

Zutrittskarten zur Versammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz unter Beilegung arithmetisch geordneter Nummernverzeichnisse bis und mit dem 26. Mai bezogen werden bei unsern offiziellen Zahlstellen (Eidg. Bank und ihre Filialen, Fasnacht & Buser in Bern, Alfred Schuppisser & Cie in Zürich). An den gleichen Orten kann vom 15. Mai an der Geschäftsbericht pro 1905 bezogen werden. (1194)

Bern, den 13. Mai 1906.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

E. Bodenehr.

Schweiz. Rhein-Salinen

Ordentliche Generalversammlung, Donnerstag, den 31. Mai 1906, vormittags 11 $\frac{1}{2}$ Uhr, im Hôtel des Salines, in Rheinfelden.

Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1905.
- 2) Abnahme des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
- 3) Festsetzung der Dividende pro 1905.
- 4) Antrag betreffend Wertschriften-Konto.
- 5) Wahlen in den Verwaltungsrat.
- 6) Wahl zweier Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten pro 1906.
- 7) Genehmigung des Kredites für Neubauten.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Bericht der Kontrollstelle sind auf unserm Verwaltungsbureau auf der Saline Ryburg während der Zeit vom 23. bis 30. Mai zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

An der Generalversammlung können nur diejenigen Aktionäre teilnehmen, welche ihre Aktien 3 Tage vor derselben bei einer der hiernach angeführten Depotstellen gegen Aushändigung der betreffenden Ausweiskarten hinterlegt haben:

bei der Aargauischen Bank in Aarau;
bei den Herren Ehinger & Cie., in Basel;
auf unserm Bureau auf Saline Ryburg.

Der Verwaltungsrat.

Bausteinfabrik Kaiseraugst

(Filiale der Schweiz. Rhein-Salinen)

Ordentliche Generalversammlung, Donnerstag, den 31. Mai 1906, mittags 12 Uhr, im Hôtel des Salines in Rheinfelden. (1190)

Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung pro 1905.
- 2) Bericht der Kontrollstelle.
- 3) Wahl der Rechnungsrevisoren pro 1906.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Bericht der Kontrollstelle sind auf unserm Verwaltungsbureau auf der Saline Ryburg während der Zeit vom 23. bis 30. Mai zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Der Verwaltungsrat.

Adressen ausl. Agenten, Massenadressen, Bezugsquellen, Absatzgebiete aller Länder u. Branchen auf Listen, Couverts etc. geschr. liefert **Internat. Adressen-Verlagsanstalt** Zürich (Seestr. 65). Prosp. gratis. [1097]

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbriefe. Erfolg garantiert. Verl. Sie Gratisprospekt **H. Frisch**, Bücherexperte, Zürich. B 15.

Rudolf Mosse, Zürich-Bern

Rheinschiffahrt



zwischen Antwerpen, Rotterdam, Amsterdam, Hamburg, London etc. und Mannheim, Kehl, Strassburg.

Regelmässiger Sammelverkehr

nach und von Deutschland, Russland, Frankreich, Spanien, Belgien und Holland. Lagerung von Transit- und vereellten Waren. (956)
Billigste Frachten für Exporte und Importe erteilen

Buxtorf & C^{ie} in Basel.

Beatenberg-Bahn

Die Dividende pro 1905 ist auf 7,5 % festgesetzt worden und kann gegen Abgabe des Coupons Nr. 17 mit 37,50 bezogen werden:

In Bern bei der Spar- & Leihkasse in Bern;
In Thun bei der Kantonalbankfiliale und bei der Spar- & Leihkasse Thun. (1206')

Bern, den 16. Mai 1906.

Für die Direktion:
Leuenberger.

Société Franco-Suisse Pour l'Industrie Electrique

MM. les actionnaires de la Société Franco-Suisse Pour l'Industrie Electrique sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi, 21 mai 1906, à 2 heures de l'après-midi, à la Chambre de commerce, 2, Boulevard du Théâtre, à Genève.

Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration. (1058)
- Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
- Vote sur les conclusions de ces rapports et fixation du dividende.
- Election de cinq membres du conseil d'administration.
- Nomination des commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1906.
- Conformément à l'art. 641 du Code fédéral des obligations, le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1905, ainsi que le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs, seront tenus à la disposition de MM. les actionnaires, dès le 12 mai 1906, au siège social, 6, Rue de Hollande, à Genève.
- MM. les actionnaires qui désirent prendre part à l'assemblée générale du 21 mai 1906, sont priés de déposer leurs titres avant le 16 mai:
- à Genève: au siège social, 6 Rue de Hollande;
- Paris: 73, Boulevard Haussmann;
- Bâle: au Bankverein Suisse;
- Zurich: à la Société de Crédit Suisse.

Le conseil d'administration.

Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren

Die von der Generalversammlung der Aktionäre pro 1905 beschlossene Dividende von 5 % kann gegen Abgabe des Coupons Nr. 15 mit

Fr. 25

- gegenfrei von heute an (1492)
- bei der Spar- und Leihkasse in Bern
 - » Berner Handelsbank in Bern
 - » den Herren Kaufmann & C^{ie} in Basel
 - » beim Schweiz. Bankverein in Zürich, Basel und St. Gallen
- erhoben werden.
- Bern, 12. Mai 1906. **Der Verwaltungsrat.**

Schweizerische Lokomotiv- & Maschinenfabrik Winterthur

Abteilung Motorenbau

Gasmotoren

„WINTERTHUR“

neuester Konstruktion mit dem bewährten

Gaserzeuger „S. L. M.“

[98] liefern die billigste Betriebskraft

1356 Meter über Meer

ADELBODEN Berner Oberland

Hotel Alpenrose & Pension Alpenruhe

Neuere Häuser mittleren Ranges in vorzügl. Lage. Zentralheizung, elektr. Licht. Sommer- und Wintersport. Preis: Fr. 4,50 bis Fr. 7. (953.)
Besitzer: **G. Aellig.**

Aeschi-Ried, Hotel Kurhaus Schönbrühl

ob Spiez, Berner Oberland. — 1000 Meter über Meer.
Ruhige, staubfreie Lage mit unerreicht schöner Rundblick. Elektr. Licht. Pensionspreis von Fr. 5 an. Im Mai, Juni und September Ermässigung. I^a Referenzen. Prospekte verlangen. — Geführt durch den (929.)
Besitzer: **G. von Kaenel-Thoenen.**

Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich

Es wird den Mitgliedern der Anstalt zur Kenntnis gebracht:

- 1) Dass der Rechenschaftsbericht für das Jahr 1905 bei der Anstalt und ihren Vertretern vom 19. Mai an kostenfrei bezogen werden kann.
- 2) Dass die neunte ordentliche Generalversammlung zur Entgegennahme des Berichtes des Aufsichtsrates über den Stand und den Gang der Anstalt in den Jahren 1903-1905, zur Vornahme von neun Neuwahlen in den Aufsichtsrat (wovon sieben Erneuerungswahlen, eine Bestätigungs- und Erneuerungswahl und eine Ersatzwahl an Stelle des verstorbenen Herrn Prof. Dr. F. Reuleaux in Berlin), sowie zur Beschlussfassung über den Antrag des Aufsichtsrates betreffend Einrichtung einer Alters- und Invaliditätsversicherung für die Beamten und Angestellten der Anstalt in Zürich (1484)

Samstag, den 26. Mai 1906, vormittags 10 ½ Uhr, in der Tonhalle in Zürich (II. Stock, Eingang Rückseite, westliche Türe) stattfindet.

Die Legitimationskarten zur Teilnahme an der Generalversammlung, sowie das vollständige Verzeichnis der Verhandlungsgegenstände können von den Mitgliedern auf dem Direktionsbureau in Zürich bis und mit dem 23. Mai, bezw. bei den Generalagenturen bis und mit dem 22. Mai bezogen werden. Begehren um Legitimationskarten müssen die Police-nummer enthalten.

Zürich, den 14. Mai 1906.

Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt:
G. Schaertlin. Usteri.

Emprunt hypothécaire

On désire obtenir en prêt une somme de 300,000 ou 350,000 francs, garantie par l'hypothèque en premier rang d'un hôtel de construction récente, jouissant d'une clientèle assurée pendant toute l'année, et situé près de la gare d'une des principales villes de la Suisse romande. Taux d'intérêt 4 ½ %. Excellente occasion pour capitalistes ou fondations.

S'adresser sous Chiffres P 1012 D à l'agence de publicité Rodolphe Mosse, Berne. (1103;)

Spar- & Leihkasse Stein am Rhein.

(Garantiert von der Einwohnergemeinde Stein am Rhein.)

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von:
4 % Obligationen, 3 Jahre fest, al pari,
nachher auf 6 Monate gegenseitig kündbar, auf den Namen oder Inhaber lautend, in beliebigen runden Beträgen von Fr. 500 an. (1000;)
Stein am Rhein, im April 1906.

Die Verwaltung.

Basler Kantonalbank

(Staatsgarantie).

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von [1055]

4 0/100 Obligationen unseres Instituts
al pari, auf 3 Jahre fest

auf den Namen oder auf den Inhaber lautend, mit nachheriger gegenseitiger dreimonatlicher Kündigung.

Die Direktion.



A. Welti-Furrer, Zürich I,

Bären-gasse 29. — Telephon 4726.

Internal. Möbeltransport und Spedition.

Lagerhaus. — Camionnage. (2463;)

Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. Jucker-Wegmann, Zürich (108;)

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.